

(2) Where under subsection (1) the Minister concurs in a deposit or vesting in trust of bonds, debentures, other evidences of indebtedness or shares, he may determine the value at which the bonds, debentures other evidences of indebtedness or shares so deposited or vested in trust shall be accepted for the purposes of this Act.”

Clause 36

Strike out lines 38 to 43 inclusive, on page 52, and substitute the following therefor:

“a rate or rates of interest and a rate or rates of mortality, accident, sickness or other contingencies

(a) that, in the opinion of the valuation actuary, are appropriate to the circumstances of the company and the policies and claims being valued; and

(b) that are acceptable to the Superintendent.”

Clause 38

Strike out lines 45 and 46, on page 53, and substitute the following therefor:

“(ii) the country in which the”

Add immediately after subclause 38 (1), on page 53, the following new subclause:

“(1.1) Subparagraph 1 (h)(ii) of Schedule I to the said Act is repealed and the following substituted therefor:

“(ii) the plant or equipment of a corporation or partnership that is used in the transaction of the business of that corporation or partnership, or”

Strike out lines 12 to 44 inclusive, on page 54, and substitute the following therefor:

“(A) the amount of the total indebtedness of the corporation on the date of vesting in trust, and

(B) where the bonds, debentures or other evidences of indebtedness to be vested in trust are part of a new issue by the corporation, the amount of additional indebtedness to be incurred by the corporation as the result of that issue,

does not exceed three times the aggregate of the average amounts of paid-in capital, contributed surplus, retained earnings, and total indebtedness of the corporation, each such average amount being calculated as one-fifth of the aggregate of the relevant amounts determined as at the end of each of the five financial years of the corporation immediately preceding the date of vesting in trust, and for the purposes of this subparagraph,

(C) where the corporation at the date of a proposed vesting in trust owns beneficially, directly or indirectly, more than fifty per cent of the common shares of one or more other corporations and the accounts of the corporation and those other corpo-

qu’avec l’approbation préalable du Ministre et qu’aux conditions que celui-ci peut fixer.

(2) Le Ministre peut préciser la valeur à laquelle doivent être acceptés, aux fins de la présente loi, les obligations, débentures, autres titres de créance ou actions dont il approuve, en vertu du paragraphe (1), le dépôt ou le placement en fiducie.»

Article 36

Retrancher les lignes 39 à 42 inclusivement, à la page 52, et les remplacer par ce qui suit:

«éventualités

a) que l’actuaire responsable de l’évaluation, eu égard à la situation de la compagnie ainsi qu’aux polices et aux réclamations évaluées, estime adéquats; et

b) que le surintendant juge satisfaisants.»

Article 38

Retrancher les lignes 41 et 42, à la page 53, et les remplacer par ce qui suit:

«(ii) du pays où est situé le siège»

Ajouter immédiatement après le paragraphe 38 (1), à la page 53, le nouveau paragraphe suivant:

«(1.1) L’alinéa 1h)(ii) de l’annexe I de ladite loi est abrogé et remplacé par ce qui suit:

«(ii) le matériel ou l’outillage d’une corporation ou d’une société, employé dans l’exercice de ses affaires, ou »

Retrancher les lignes 11 à 36 inclusivement, à la page 54, et les remplacer par ce qui suit:

«l’alinéa m) et la somme

(A) des dettes de la corporation, et

(B) des dettes qui résultent, le cas échéant, d’une nouvelle émission d’obligations, débentures ou autres titres de créance, émission dans laquelle le placement en fiducie est prévu,

n’excède pas le triple de l’ensemble des montants moyens du capital versé, du surplus d’apport, des bénéfices non répartis et des dettes de la corporation, chacun de ces montants moyens représentant le cinquième de l’ensemble des montants en question déterminés à la fin de chacun des cinq exercices financiers de la corporation clos avant la date du placement en fiducie, aux fins du présent sous-alinéa,

(C) si, à la date à laquelle un placement en fiducie doit être fait, la corporation est propriétaire, à titre de bénéficiaire, directement ou indirectement, de plus de cinquante pour cent des actions ordinaires d’une autre corporation et si leurs comptes consoli-